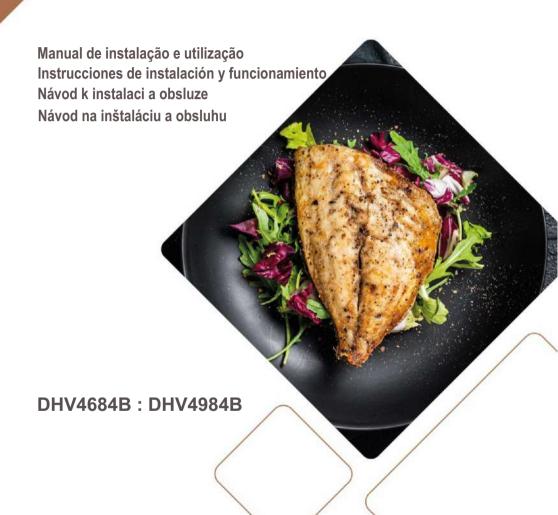
EXAUSTOR DE COZINHA CAMPANA EXTRACTORA ODSAVAČ PAR ODSÁVAČ PÁR

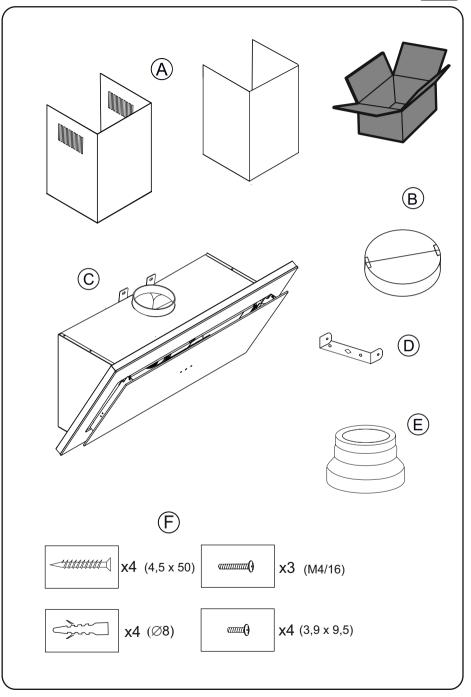




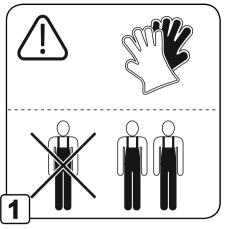
De Dietrich

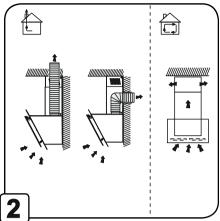
CRÉATEUR D'ÉMOTIONS DEPUIS 1684

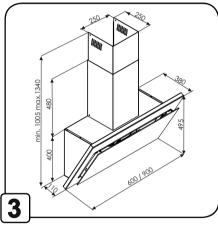


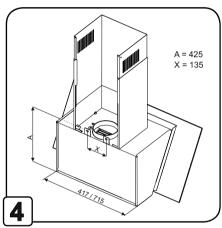


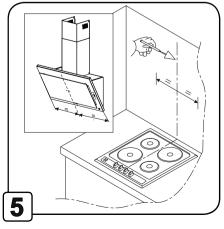


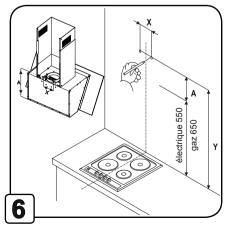




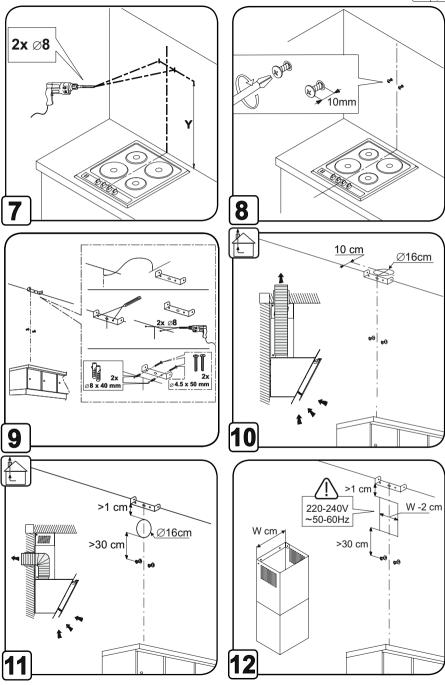




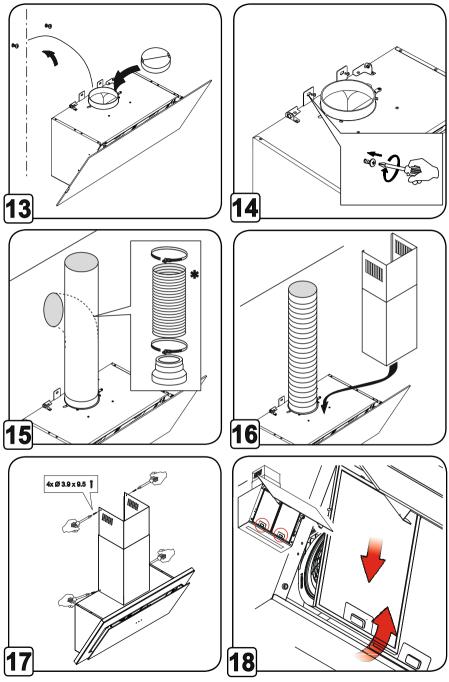




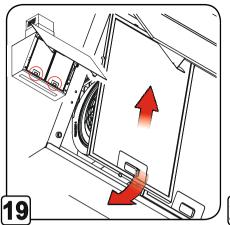


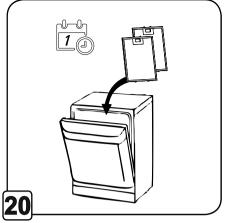


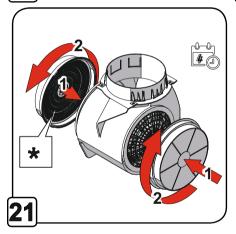














Você acaba de adquirir um eletrodoméstico De Dietrich. Esta escolha reflete os seus elevados padrões, bem como o seu gosto pela arte de viver francesa.

Com mais de 300 anos de herança, nossas criações representam a combinação perfeita de design, autenticidade e tecnologia a serviço das artes culinárias. A De Dietrich cultiva uma busca constante pela excelência, perpetuando um artesanato excepcional na criação de produtos com acabamento impecável. Estes são feitos com os melhores materiais e acabados com os mais altos padrões.

Esperamos que você encontre grande satisfação ao usar seu novo eletrodoméstico e aguardamos ansiosamente quaisquer sugestões ou perguntas que possa ter. O Serviço de Atendimento ao Cliente da De Dietrich está disponível para responder às suas perguntas e feedback, garantindo que atendamos consistentemente às suas necessidades.

Estamos honrados em nos tornar seu novo parceiro em sua casa e agradecemos sinceramente a sua confiança.

www.de-dietrich.com

De Dietrich

CRÉATEUR D'ÉMOTIONS DEPUIS 1684

ÍNDICE

| Segurança e importantes medidas de precaução | |
|--|----|
| Instrução de montagem e utilização | |
| CONEXÃO ELÉTRICA | |
| Utilização do exaustor | |
| Conservação | 18 |
| Limpeza do exaustor | 18 |
| Filtro anti-gordura | 18 |
| Filtro de carvão (somente para a versão reciclagem | 19 |
| MUDAR A LÂMPADA | 19 |
| Identificação e solução de problemas | 20 |
| Meio Ambiente | |
| Serviço pós-venda | |
| | |

Segurança e importantes medidas de precaução

Utilize o exaustor de cozinha apenas após ter lido o presente manual de utilização.

Siga as instruções indicadas no presente manual durante a instalação do dispositivo.

A aparência do exaustor pode diferir do apresentando nas imagens do presente manual de utilização. No entanto, as instruções de utilização, manutenção e instalação permanecem as mesmas.

O presente manual também está disponível no site da marca. Leia os conselhos indicados antes de começar a instalação e a utilização do dispositivo. Eles são projetados para a sua segurança e a de outras pessoas. O manual de utilização deve ser guardado junto ao dispositivo. Se o dispositivo for vendido ou transferido para outra pessoa, certifique-se de que o manual de utilização esteja incluído.

- Tendo em mente a melhoria contínua dos nossos produtos, reservamo-nos o direito de alterar as suas características técnicas, funcionais ou estéticas de acordo com o avanço técnico.
- Para facilitar a localização do número de catálogo do dispositivo, recomendamos que o anote na página "Serviço Pós-Venda".

Medidas de precaução importantes

Este dispositivo foi concebido para ser utilizado por pessoas particulares nas suas próprias casas. Não o utilize para fins comerciais ou industriais ou para fins diferentes daqueles para os quais foi concebido.

Ao receber o dispositivo, desembale-o imediatamente ou peça o seu desempacotamento. Confira a sua aparência geral. Quaisquer objeções deverão ser feitas por escrito na nota de entrega, cuja cópia deverá ser conservada.

Este dispositivo pode ser usado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que recebam supervisão ou instruções acerca do uso do dispositivo de forma segura e compreendam o risco relacionado. Crianças não devem brincar com o dispositivo. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.

Atenção: As partes acessíveis deste dispositivo podem aquecer quando o exaustor é utilizado em conjunto com dispositivos de cozedura.

O isolamento da tensão pode ser conseguido fornecendo uma ficha adequada ou ao colocar um interruptor na cablagem fixa de acordo com as regras de instalação.

Não modifique nem tente modificar as características deste dispositivo. Isto constitui um risco.

Reparações só devem ser realizadas por um especialista autorizado. Antes de o limpar ou realizar a manutenção do exaustor, desconecte-o sempre da rede elétrica.

Nunca use máquinas de limpeza a vapor ou de alta pressão para limpar o dispositivo (requisitos de segurança elétrica).

Risco de asfixia

Devem ser respeitados os regulamentos locais e legais relativamente à extração do ar evacuado. O ar não deve ser enviado para uma conduta de exaustão, utilizada para a extração de fumos de dispositivos a gás ou outros combustíveis (não aplicável a dispositivos que apenas devolvem o ar à divisão).

Deve ser garantida uma ventilação adequada do ambiente quando o exaustor é utilizado simultaneamente com dispositivos que utilizam gás ou outros combustíveis (não aplicável a dispositivos que devolvem ar ao ambiente - versão com filtros de carvão).

Risco de incêndio

É proibido flamejar ou utilizar queimadores a gás sem panelas debaixo do exaustor (as chamas aspiradas podem danificar o dispositivo).

A fritura deve ser monitorizada a todo momento. Óleos e gorduras aquecidos a temperaturas muito elevadas podem inflamar-se.

A frequência da limpeza e da substituição do filtro deve ser respeitada. A acumulação de gordura pode causar um incêndio.

Não é permitido o acionamento do exaustor sobre uma lareira abastecida por combustível (lenha, carvão, etc.).

Quando o exaustor for colocado por cima de um dispositivo a gás, a distância mínima entre a bancada e a parte inferior do exaustor deve ser de pelo menos 65 cm. Se as instruções da placa de fogão instalada sob o exaustor indicarem uma distância superior a 65 cm, esta deverá ser observada.

ADVERTÊNCIA!

- ! É proibido conectar o dispositivo à fonte de alimentação antes que a instalação esteja completamente concluída.
- ! Use sempre luvas de proteção durante a instalação e a manutenção.
- ! Ao desembalar, deve manter todos os materiais de embalagem (sacos de polietileno, pedaços de poliestireno, etc.) fora do alcance das crianças.
- ! Nunca use o exaustor sem os filtros devidamente instalados.
- ! O exaustor NUNCA deve ser utilizado como superfície de apoio, salvo indicação específica em contrário.
- ! O exaustor foi concebido para extrair os fumos gerados durante a cozedura. Não deve ser usado para nenhum outro propósito.
- ! É proibido utilizar ou deixar o exaustor sem a iluminação devidamente instalada, pois existe o risco de choque elétrico.
- ! O fabricante não se responsabiliza por quaisquer danos ou incêndios causados pelo dispositivo como resultado do não cumprimento das disposições do presente manual de utilização.

Instruções de montagem e utilização

CONEXÃO ELÉTRICA

Durante a instalação e manutenção, o dispositivo deve ser desligado da rede elétrica e os fusíveis desligados ou removidos.

Antes de conectar o exaustor à rede elétrica, certifique-se sempre de que o cabo de alimentação foi instalado corretamente e não foi amassado pelo exaustor durante a instalação.

A ligação elétrica deve ser feita antes de acoplar o dispositivo ao armário.

Deve-se verificar se:

- A potência da instalação é suficiente,
- Os cabos de alimentação estão em boas condições,
- O diâmetro dos fios está de acordo com as regras de instalação.

Se o cabo de alimentação estiver danificado, entre em contacto com o serviço pós-venda para evitar situações perigosas. Se o sistema elétrico da sua casa precisar de modificações para conectar o dispositivo, entre em contacto com um eletricista qualificado. Se houver algum problema com o exaustor, desligue o dispositivo da rede elétrica ou desligue o fusível correspondente ao cabo de ligação do dispositivo. A instalação deve cumprir as normas aplicáveis em termos de ventilação do ambiente. Em particular, o ar da exaustão não deve ser direcionado para uma conduta de exaustão utilizada para extrair vapores de dispositivos que utilizam gás ou outros combustíveis. Os canais não utilizados só podem ser utilizados com a permissão de um especialista relevante. A conduta de exaustão, seja ela qual for, não deve ter o seu fluxo de ar direcionado ao sótão.

USO EM MODO DE EXTRAÇÃO

Possui uma saída aberta para o exterior

O exaustor pode ser ligado à mesma através de uma conduta de exaustão (diâmetro mínimo 125 mm, esmaltada, de alumínio, flexível ou de material incombustível).

Se o diâmetro da conduta de exaustão for inferior a 125 mm, use o dispositivo no modo de reciclagem.

Para uma conduta de exaustão com diâmetro de 125 mm, utilize o adaptador incluído. Nota: A conduta de exaustão não é fornecida com o dispositivo, deve ser adquirida separadamente.



© USO NO MODO DE RECICLAGEM

Não possui uma saída com abertura para o exterior

Quase todos os nossos dispositivos podem funcionar no modo de reciclagem. Neste caso, adquira o conjunto de acessórios apropriado.

Contacte o seu revendedor ou o nosso departamento pós-venda para obter aconselhamento.

Dica de economia de energia

Para garantir uma utilização ótima do dispositivo, o número de conectorescotovelos e o comprimento da conduta de exaustão devem ser reduzidos ao mínimo.

O exaustor vem com pinos de fixação que cabem na maioria das paredes (excluindo exaustores montados no teto).

Antes da instalação, certifique-se de que os materiais são adequados ao tipo de parede/teto e que a parede/teto suporta o peso do exaustor.

* Atenção: Os itens marcados com (*) são acessórios opcionais fornecidos apenas com alguns modelos ou itens que devem ser adquiridos e não incluídos no conjunto.

Funcionamento do exaustor

Nos casos em que o ar da cozinha esteja particularmente poluído, utilize o exaustor regulado com a velocidade máxima. Recomenda-se ligar o exaustor 5 minutos antes de começar a cozinhar qualquer alimento e deixá-lo ligado durante cerca de 15 minutos após o fim da cozedura.



- 1. LIGAR / DESLIGAR iluminação
- 2. Temporizador
- Ecrã
- + Aumento da velocidade
- 5. Redução da velocidade



3



5 **—**

Iluminação ambiente

A cor da iluminação também pode ser alterada, do branco para uma cor mais quente. Para o efeito, mantenha simultaneamente premidos o botão "5" e o botão de iluminação (1) até que "L" pisque no ecrã (3). Em seguida, selecionar a cor mantendo premido o botão "4" ou "5" e soltá-lo quando a cor desejada aparecer. Prima uma vez o botão "4" ou "5" para alterar a cor com maior precisão. A definição da cor é confirmada premindo o botão de luz (1) ou após 20 segundos de inatividade. A cor selecionada permanece guardada depois de o exaustor ser desligado ou após um corte de corrente.

Função de ajuste da iluminação

A iluminação pode ser ajustada em 3 níveis de intensidade. Após pressionar o botão de iluminação (5) por cerca de 3 segundos, a iluminação será reduzida.

Temporizador

O temporizador permite desligar o exaustor após um determinado tempo. É usado para filtrar os vapores no ar após a cozedura. O tempo máximo é de 90 minutos. Prima o botão "2" para cancelar o Temporizador a qualquer momento. "0" piscará no ecrã. Em seguida, use "5" e "4" para selecionar o diferimento entre 1-9 (multiplique o número por dez para um diferimento em minutos, 1: 10 minutos, 2:20 minutos.... 5: 50 minutos. Prima em "2" novamente para ativar a função. Depois de definir o interruptor de tempo, o ponto no ecrã piscará ao lado do número. Prima em "2" para cancelar o Temporizador. Prima em "5" para reduzir o tempo de atraso para zero. Prima em "2" para confirmar que o temporizador foi cancelado. Cancelar o Temporizador não desliga a iluminação.

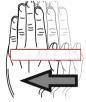
Atenção: A programação do Temporizador deve ser concluída em 20 segundos; caso contrário, nenhuma ação será tomada e o exaustor retomará a operação normal.



Controlo - de gesto

O inovador sistema de controlo por gesto - GControl permite o controlo total sem o toque do dispositivo usando apenas o movimento da mão.

O exaustor é extremamente intuitivo e funciona de acordo com o movimento natural da mão. 3 gestos são suficientes para que o seu exaustor cumpra plenamente a sua função!



- Para ligar o exaustor, deslize a sua mão horizontalmente da esquerda para a direita. Da mesma forma, o utilizador altera o modo de velocidade para um mais alto.



(Atenção! A velocidade 4 é a função Boost, o que significa que após 5 min de operação, o exaustor reverterá automaticamente para a velocidade 3.

- Para desligar o exaustor ou mudar para um modo de velocidade mais baixa, movimente as mãos da direita para a esquerda.

Conservação

ATENÇÃO! Antes da limpeza ou da manutenção, desligue o exaustor da alimentação retirando a ficha da tomada ou desligando a alimentação principal.

Limpeza do exaustor

O exaustor deve ser limpo regularmente (pelo menos com a mesma frequência que os filtros de gordura), tanto por dentro como por fora. Limpe-o com um pano humedecido em detergente neutro. É proibido o uso de produtos abrasivos.

- Não utilize esponjas molhadas ou jatos de água.
- Não use solventes ou álcool, pois podem embaçar as superfícies pintadas.
- Não utilize substâncias corrosivas, especialmente para limpar superfícies de aço inoxidável.
- Não use panos duros e materiais abrasivos.
- Recomendamos o uso de pano húmido e detergentes neutros.

O USO DE ÁLCOOL É PROIBIDO!

ATENÇÃO!: O não cumprimento das instruções básicas de limpeza do exaustor e substituição do filtro pode resultar em risco de incêndio. Recomendamos, portanto, seguir o presente manual de operação. O fabricante declina qualquer responsabilidade por danos no motor ou incêndios resultantes de uma manutenção inadequada ou do não cumprimento das instruções de segurança acima.

Filtro anti-gordura

Captura partículas de gordura resultantes da cozedura. Deve ser lavado pelo menos uma vez por mês com detergentes suaves, à mão ou na máquina de lavar loiça a baixas temperaturas e em um ciclo de lavagem curto. Limpe o filtro regularmente, uma vez que a saturação de gordura pode fazer com que o filtro se incendeie mais facilmente. Ao lavar na máquina de lavar louça, o filtro metálico de gordura pode perder a sua cor, mas as suas propriedades de filtração não serão afetadas.

Filtro de carvão (apenas modo de reciclagem)

Absorve quaisquer odores desagradáveis libertados durante a cozedura.

O filtro de carvão fica saturado após um certo período de utilização, dependendo do tipo de cozedura e da regularidade da limpeza do filtro de gorduras. De qualquer forma, o filtro deve ser substituído pelo menos a cada quatro meses. O filtro de carvão NÃO pode ser lavado ou regenerado.

MUDAR A LÂMPADA O exaustor está equipado com um sistema de iluminação baseado na tecnologia LED. Os LEDs garantem uma iluminação ideal que dura até 10 vezes mais que as lâmpadas tradicionais e economizam 90% de eletricidade.

Para a sua substituição, contacte o serviço técnico.

Identificação e resolução de problemas

| FALHA | SOLUÇÃO |
|--|---|
| O exaustor não funciona O exaustor não funciona eficazmente | Certificar-se de que: |
| O exaustor desligou-se | Certificar-se de que: A energia não foi cortada. O fusível multipolar não foi ativado. |

Meio Ambiente

PRESERVAÇÃO DO MEIO AMBIENTE NATURAL

Os materiais da embalagem deste dispositivo podem ser reciclados. Participe na sua reciclagem e ajude a proteger o ambiente, deitando-os nos contentores apropriados.

O dispositivo também contém muitos materiais recicláveis. Por isso, o dispositivo está marcado com este logótipo para indicar que o equipamento usado não deve ser misturado com outros resíduos.

A reciclagem dos dispositivos organizada pelo fabricante será, portanto, realizada nas melhores condições possíveis, de acordo com a Diretiva Europeia 2012/19/UE-UKSI2013 n.º 3113 relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE).

Contacte as autoridades locais ou o revendedor para obter detalhes sobre os pontos mais próximos de coleta de dispositivos usados.

Obrigado por ajudar a proteger o meio ambiente.

